

Z M L U V A O D I E L O

uzatvorená v zmysle § 536 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení
nasledujúcich zmien a doplnkov (ďalej ako Zmluva)

Objednávateľom:	Obec Spišská Teplica
Zastúpená:	Ing. Radoslav Šeliga, starosta
Sídlo:	Obrancov mieru 454/3, 059 34 Spišská Teplica
IČO:	00326534
DIČ:	2020674964
Bankové spojenie:	Slovenská sporiteľňa, a.s.
IBAN:	SK68 0900 0000 0051 1795 3713
a	
Dodávateľom:	Popradská tlačiareň, vydavateľstvo s.r.o.
Zastúpeným:	Ing. Anton Földeš
Sídlo:	Popradskej brigády 749/13, 058 01 Poprad
IČO:	44021763
IČ DPH:	SK 2022583035
IBAN:	IBAN SK65 0200 0000 0024 4096 5753
Registrácia:	OR OS Prešov, Vložka číslo 19893/P, oddiel zápisu Sro

Preambula

Zmluvné strany uzatvárajú tento dvojstranný právny úkon za účelom úpravy vzájomných práv a povinností súvisiacich s realizovaným dielom uvedeným v tejto zmluve. V súlade s týmto a s dobrými mravmi je potrebné vykladať obsah tohto právneho úkonu. Obec Spišská Teplica realizuje túto úlohu v rámci projektu s názvom „Cisterciáni pod Tatrami – spoločné korene a spoločná budúcnosť Szafliar a Spišskej Teplice“ spolufinancovaného Európskou úniou z Európskeho fondu regionálneho rozvoja v rámci Programu Interreg V-A Poľsko – Slovensko 2014 – 2020.

Článok I.

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie tlačiarenských služieb pre **Tlačoviny na papier** (ďalej aj ako dielo) a to konkrétne realizácia podľa špecifikácie v Prílohe č. 1.
2. Zhotoviteľ berie na vedomie, že rozsah prác a financovanie prác je viazané na poskytnutie finančných prostriedkov podľa Zmluvy o poskytnutí finančného príspevku č. PLSK.01.01.00-12-0163/17-00.

Článok II.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zhotoviteľ sa týmto zaväzuje na vlastnú zodpovednosť a vo vlastnom mene a za podmienok stanovených touto Zmluvou vytvoriť pre objednávateľa dielo a objednávateľ sa zaväzuje vytvorené dielo od zhotoviteľa prevziať a zaplatiť mu zaň dohodnutú odmenu. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že zabezpečí kompletne práce na predmet zákazky: „**Tlačoviny na papier**“, ktorá je výsledkom verejného obstarávania prostredníctvom IS EVO č. 470397 zo dňa 13.06.2023
2. Termín na zhotovenie diela je:
 - a) občasník a leták do 3 pracovných dní od dodania podkladov,
 - b) kniha – do 15 pracovných dní od schválenia kontrolného výťlačku; náhľad pre tlač (1 kontrolný výťahok) zabezpečí dodávateľ do 5 pracovných dní od dodania podkladov pre tlač.
3. Miestom pre odovzdanie tlačovín je Obecny úrad Spišská Teplica, Obrancov mieru 454/3, 059 34 Spišská Teplica. Dodávateľ zabezpečí dopravu tlačovín na miesto.
4. Odovzdanie a prevzatie diela objednávateľ dodávateľovi písomne potvrdí. Bez písomného potvrdenia nie je dodávateľ povinný tlačoviny odovzdať.
5. Objednávateľ nie je povinný prevziať od zhotoviteľa dielo v prípade, ak má dielo nedostatky až do ich odstránenia zhotoviteľom.
6. Objednávateľ dodá poskytovateľovi všetky grafické a textové podklady, ktoré prešli predtlačovou prípravou, ako tlačový súbor vo formáte .pdf v požadovanej kvalite a požadovanom rozsahu. Zmluvné strany si budú poskytovať súčinnosť pri zabezpečovaní tlače.

Článok III.

Cena a platobné podmienky

1. Cena za tlač je:

Č.	Popis	MJ	Množstvo celkom	Jednotková cena	Cena celkom	Sadzba DPH	Cena celkom s DPH
1	Kniha	ks	3000		10 997,00 €	10%	12 096,70 €
2	Občasník1	ks	2000		397,00 €	20%	476,40 €
3	Občasník2	ks	2250		1 117,00 €	20%	1 340,40 €
4	leták/skladačka	ks	500		155,00 €	20%	186,00 €
Cena celkom bez DPH					12 666,00 €		
Cena celkom s DPH							14 099,50 €

2. Cena je stanovená na základe cenovej ponuky zo dňa 06.06.2023
3. V cene za dielo sú zahrnuté náklady zhotoviteľa na materiál potrebný k vykonaniu diela a všetky jeho prípadné ďalšie náklady v súvislosti s vykonaním diela.
4. Objednávateľ zaplatí zmluvnú cenu na základe faktúry vystavenej poskytovateľom, ktorý ju vystaví najneskôr do 15 dní odo dňa dodania tlačovín. Splatnosť faktúry je 14 dní.
5. Objednávateľ neposkytuje na plnenie predmetu tejto zmluvy preddavok.
6. Fakturácia bude prebiehať po častiach, dodávateľ vystaví faktúru za dodanú kompletnú položku – časť diela, ktorú objednávateľ prevzal.
7. Faktúra musí byť zostavená prehľadne a pritom sa musí dodržiavať poradie položiek a označenie, ktoré je v súlade s oceneným výkazom výmer podľa tejto zmluvy.
8. Platby budú vykonávané bezhotovostným prevodom na účet dodávateľ uvedený v záhlaví tejto zmluvy a za zaplatenie faktúry sa považuje pripísanie fakturovanej čiastky na účet dodávateľa.
9. Faktúra bude objednávateľovi doručená v dvoch rovnopisoch.
10. Dodávateľ vystaví faktúry s náležitosťami podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení a súvisiacich legislatívnych predpisov. Faktúra bude obsahovať tieto údaje:
 - označenie dodávateľa a objednávateľa, adresu sídla, IČO, DIČ, číslo faktúry, číslo zápisu v obchodnom registri,
 - číslo zmluvy,
 - dátum vystavenia faktúry, dojednanú lehotu splatnosti a dátum dodania,
 - označenie peňažného ústavu a číslo účtu, na ktorý sa má platiť,
 - celkovú fakturovanú sumu a rozpis fakturovaných čiastok (vrátane DPH),
 - označenie diela
 - pečiatka a podpis oprávnenej osoby.
11. V prípade, že splatnosť faktúry pripadne na deň pracovného voľna alebo pracovného pokoja, bude sa za deň splatnosti považovať najbližší nasledujúci pracovný deň. V prípade, ak faktúra nespĺňa náležitosti daňového dokladu, je objednávateľ najneskôr do 5-ich pracovných dní od doručenia takej faktúry oprávnený vrátiť faktúru a dodávateľ je povinný nedostatky odstrániť do 3 pracovných dní od doručenia písomnej výzvy objednávateľa na ich odstránenie. V takom prípade objednávateľ nie je v omeškaní so zaplatením faktúry a lehota splatnosti chybné faktúry začne plynúť až dorúčením tejto opravenej faktúry do sídla objednávateľa.

Článok IV.

Ostatné dojednania

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31. 12. 2023.



2. Dodávateľ je povinný v zmysle §13 Zmluvy o poskytnutí finančného príspevku č. PLSK.01.01.00-12-0163/17-00 strpieť výkon kontroly/auditu a to oprávnenými osobami na výkon tejto kontroly/ auditu a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť.
3. Oprávnené osoby na výkon kontroly/ auditu sú najmä:
 - a) Poskytovateľ a ním poverené osoby;
 - b) Riadiaci orgán a Kontrolór a nimi poverené osoby;
 - c) Najvyšší kontrolný úrad SR a ním poverené osoby;
 - d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány (Úrad vládneho auditu) a osoby poverené na výkon kontroly/ auditu;
 - e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov;
 - f) Orgán zabezpečujúci ochranu finančných záujmov EÚ;
 - g) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písmenách a) až f) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR.
5. Oprávnené osoby na výkon kontroly/ auditu môžu vykonať kontrolu/ audit u dodávateľa kedykoľvek od účinnosti Zmluvy o dielo až do uplynutia lehôt podľa Zmluvy o poskytnutí finančného príspevku č. PLSK.01.01.00-12-0163/17-00.

Článok V.

Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia všeobecnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatných právnych predpisov.
2. Túto zmluvu možno meniť alebo dopĺňať formou písomného dodatku k zmluve podpísaného oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán.
3. Zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po jednom vyhotovení.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s textom túto dobrovoľne a vlastnoručne podpísali.
5. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

V Spišskej Teplici dňa 19. 06. 2023

Za objednávateľa:

Za dodávateľa:

.....
Ing. Radoslav Šeliga, v. r.
starosta

.....
Ing. Anton Földeš, v. r.

Príloha č.1: Zoznam objektov a špecifikácií pre poskytnutie služby

Tlačoviny na papier „Cisterciáni pod Tatrami – spoločné korene a spoločná budúcnosť Szafliar a Spišskej Teplice“

č.	tlačovina	formát	počet strán	počet výťahkov	špecifikácia	termín dodania
1	Kniha	A4	max. 248 (obrázky max. 40)	3000	brožúra A4 - (210 x 297), podľa dodanej grafiky, V2 lepená väzba, vnútro: natieraný papier 120g/m ² polomatný, plnefarebná tlač CMYK 4+4, obálka: plnefarebná tlač CMYK 4+4, pohľadnicový kartón	9/2023
3	občasník	A4	12	2000	plnefarebná tlač CMYK 4+4 podľa dodanej grafiky, papier 80g/m ² BO, väzba 2 spinky	10/2023
4	Občasník – 3 verzie	A4	12	3x750	plnefarebná tlač CMYK 4+4 podľa dodanej grafiky, papier 80 g BO, väzba 2 spinky	Do 3 pracovných dní po dodaní podkladov
5	leták/skladačka	A4	2	500	plnefarebná tlač CMYK 4+4 podľa dodanej grafiky, skladačka , natieraný papier 135g/m ² lesklý, lom na DL - zložený formát (99 x 210 mm)	8/2023



Interreg
Poľsko-Slovensko



EURÓPSKA ÚNIA

Európsky fond regionálneho rozvoja